



ПРЕССЪОБЩЕНИЕ № 96/24

Люксембург, 11 юни 2024 г.

Решение на Съда по дело C-646/21 | Staatssecretaris van Justitie en Veiligheid (Жени, отъждествяващи се с ценността за равенство между половете)

Международна закрила: статут на бежанец може да бъде предоставен на жените, които се отъждествяват с ценността за равенство между жените и мъжете

Жените, включително ненавършилите пълнолетие, които имат за обща характеристика действително отъждествяване с основната ценност за равенство между жените и мъжете, което отъждествяване е настъпило в резултат от престоя им в държава членка, могат в зависимост от преобладаващите в държавата на произход условия да се считат за принадлежащи към „определена социална група“ като „мотив за преследване“, който може да доведе до признаването на статут на бежанец.

Две иракски девойки пребивават непрекъснато в Нидерландия от 2015 г. насам. След отхвърлянето на първоначалните им молби за международна закрила те подават последващи молби. В подкрепа на тези молби те посочват, че поради дългосрочното си пребиваване в Нидерландия са възприели нормите, ценностите и поведението на младите хора в това общество. Те считат, че ако се завърнат в Ирак няма да са в състояние да се съобразяват с правилата на общество, което не предоставя на жените и момичетата същите права като тези, с които разполагат мъжете, а също така се опасяват, че са изложени на опасност от преследване поради идентичността си, която са формирали в Нидерландия.

Посочените последващи молби също са отхвърлени от нидерландските органи и тези млади жени сезират нидерландския съд, който решава да отправи запитване до Съда във връзка с тълкуването на Директива 2011/95 относно международната закрила, установяваща условията за предоставяне на статут на бежанец, от който могат да се ползват гражданите на трети държави. Този статут е предвиден за случаите на преследване на всеки гражданин на трета държава поради раса, религия, националност, политическо мнение или принадлежност към определена социална група¹.

В решението си Съдът постановява, че жените, включително непълнолетните, които имат за обща характеристика формираното по време на престоя им в държава членка действително отъждествяване с основната ценност за равенство между жените и мъжете, могат в зависимост от преобладаващите в държавата на произход условия да се считат за принадлежащи към „определена социална група“ като „мотив за преследване“, който може да доведе до признаването на статут на бежанец.

Съдът уточнява, че ако кандидат за международна закрила е непълнолетен, националните органи трябва непременно да вземат предвид неговия висш интерес при индивидуалното разглеждане на основателността на молбата му за международна закрила.

Освен това, за да се направи преценка на молба за международна закрила, която се базира на мотив за преследване, какъвто е „принадлежността към определена социална група“, дългосрочното пребиваване в държава членка може да бъде взето предвид, особено когато съвпада с период, през който ненавършил

пълнолетие кандидат е формирал своята идентичност.

ЗАБЕЛЕЖКА: Преюдициалното запитване позволява на юрисдикциите на държавите членки в рамките на отнесен до тях спор да се обърнат към Съда с въпрос за тълкуването на правото на Съюза или за валидността на акт на Съюза. Съдът не решава националния спор. По него следва да се произнесе националната юрисдикция в съответствие с акта на Съда. Актът на Съда обвързва по същия начин останалите национални юрисдикции, когато са сезирани с подобен въпрос.

Неофициален документ за медиите, който не обвързва Съда.

[Пълният текст на съдебното решение и евентуално резюмето му](#) се публикуват на уебсайта CURIA в деня на обявяването.

За допълнителна информация се свържете с Нанчо Нанчев ☎ (+352) 4303 2083.

Кадри от обявяването на решението могат да се намерят на „[Europe by Satellite](#)“ ☎ (+32) 2 2964106.

Поддържайте връзка!



¹ Директива [2011/95/ЕС](#) на Европейския парламент и на Съвета от 13 декември 2011 година относно стандарти за определянето на граждани на трети държави или лица без гражданство като лица, на които е предоставена международна закрила, за единния статут на бежанците или на лицата, които отговарят на условията за субсидиарна закрила, както и за съдържанието на предоставената закрила.